

Lub Plaub Hlis 2021 Cov Lus Ntxiv hloov cov homphiaj 3, Cov Tswv Yim 9-12, saib cov ntawv sau tag nrho kom paub cov ntsiab lus.



# PARKS FOR ALL

Minneapolis Park & Recreation Board

Ntsiab Lus TseemCeeb



Minneapolis  
Park & Recreation Board



Cov ntawv uas nthuav ram qab no yog sawvcev los ntawm peb lub tuamtxhab li kev cai thiab ntawm txojkev koomsiab ntawm zejzog, cov tub tuav dejnum, thiab cov neeg uas raug xaiv tsa los kiav dej num.

Nws yuav ua tau ib daim ntawv qhia kev los pab peb tsim kevciai, tsim kho cov lwlwg thiab kevpab cuam, tswj nyiajtxiag, thiab tsim kho cov chaws uasi li 10 xyoo tom ntej no.

Cov homphiaj thiab cov tswvyim tsim los ntawm kev koomtes nrog neeg zejzog, cov tuamtxhab, cov thawj coj, MPRB cov neeg khiav haujlwm, thiab cov neeg xaiv tsa los khiav huajlwm.

**Yog xav paub txog tej kev npaj thiab kom pom lub zeem-muag tagnrho, mus saib hauv eestawsnej:** [bit.ly/MPRBCompPlan](http://bit.ly/MPRBCompPlan).

Lub homphiaj npajtseg muaj ntau nqeb tseemceeb los sib pab thiab sib txhawb kom yoojyim thiab mus tau raws li npajtseg.

Ib feem ntawm lub homphiaj muaj dejnum ua. Lub ntsiab ngawm lub zeem muag qhia tau tias thaum txog 2030 lub koomhaum yuav mus txog nqeb twg. Qhov dejnum ntawm lub homphiaj qhia tau tias yog vim li cas lub koomhaum thiaj tshwm sim los. Qhov no yog kev txhawb los ntawm yam tseemceeb uas qhia tau tias lub koomhaum khiav dejnum li cas. Cov homphiaj sawvcevtam txhua txojkev yuav tau ua kom lub zeemmuag tiav thiaj li mus txog cov homphiaj.



## TesDejNum

### **Yog vim li cas thiaj li muaj MPRB ntawm no**

Cov Minneapolis Park and Recreation Board yuav ceev, tivthaiv, tswj, txhim kho, thiab txhawb dejnrojtsuag, chaw uasi, thiab cov sijhawm uasi los rau tiam no thiab tiam pes-suab ntawm zejzog ibncig xws li cov neeg, nroj tsuag, thiab tsiaj txhu.

Lub tuamtxhab Minneapolis Park thiab Recreation Board tsim los muab thiab rhuav tshem cov kevcai ua tsis ncajncees thiab qheb kev rau txhua tus tuaj sib sau, ua kev zoo siab, tuaj tawm tswvyim, thiab koomtes ua ub ua no uake kom muaj kev noj qab nyob zoo, kev hauxeeb, zejzoy, thiab xeebceem.

## ZeemMuag

### **Lub Homphiaj uas MPRB yuav mus kom txog yog dabtsi?**

Raws li qhov nthuav ntawm nyob rau tshooj 1, Minneapolis Park and Recreation Board lub zeem muag rau xyoo 2030 yog raws li nram qab no: Nyob rau haub xyoo 2030, lub Minneapolis chaw uas tej kev txheejtseeb muaj nyob ntawm txojkev yoojyim mus hauv chaw uasi thiab kev haumxeeb nrog nrojtsuag thiab txiajtxhu. Minneapolis yuav yog ib qhos chaw uas neeg yuav nyob, uasi, ua haujlwm, thiab rau cov neeg tuaj cuavzos. Chivkeeb ibtxwm, xeebceem raws haiv, muajtxuj, keebkwm, thiab tej kev uasi kev pab cuam yog los siv kom tsim nyog pab tau kev noj qab nyob zoo, kev zoo siab, thiab kev kawm rau txhua tus neeg. Lub chaw uasi tej kev ua ub no yeej zoo thiab ncaj, tswjtau, tu tau, zoo nkauj, thiab nyabxeed. Yeej zoo txau rau ib leeg, ib tse, thiab mus rau txhua zejzog tej xeebceem, haivneeg/kev txhwwb los ntawm ib haivneeg, hom lus hais, lub pee vxwm, suam av tseeb tsum, ib tiam dhau ib tiam thiab pajhuabquag. Tej dej nrojtsuag ib ncig yuav loj hlob thiab vam, qheb kev rau txhua tus. Los ntawm txeok qhia dabneeg thiab simraug, MPRB txais yuav kev zoo siab los ntawm cov neeg siv lub chaw uasi, cov kiav dejnum, thiab tsim kho rau cov neeg tshiaj thiab cov neeg txhawb kho cov chaw uasi.



North Mississippi lub Chaw Pw HavNrojSuabTsug

# Yam Muaj Nqe

Txojkev peb ua dejnum thiab cev kev pabcuam



## Kev Ncaj Ncees

Ib lub koomhaum tsimkev uasi ua muaj kev ncaj ncees yog lub ua muab kev ncaj ncees thia rau txhua haiv neeg mus txog hnubnyoog, haivneeg, xeebceem, peevxwm, thiab pajhuabquag, tiamsi lees paub tias kev ncaj ncees raw haiv yuav tsum rhuav tshem txojkev sibntxub ntawm txhua haiv neeg nyob rau huav peb lub zog.

Ib tug muaj nqis sib npaug park system honors lub cim qualities thiab xav tau kev pab ntawm txhua tus neeg thiab cov neeg zej zog nyob rau hauv kev tsim, programming, sau npe, neeg muab kev pab thiab cov kev tswj. Lub tuamtxhab tsimchaw uasi yog tsikho los ntawm zejzog thiab cov khiaj dej num uas yog cov neeg xav txog neeg zejzog.



## TsimTswjTau

Lub koomhaum ua tsim tswj tau lub chaw uasi yog lub uas txawj txhawjxeeb thiab nrhiav keb pabcuam, tsis hais nrojtsuag los yog nyiajtxiag ib tiam dhau ib tiam.

Txojkev uas yuav tswj tau tej chaw uasi thiab ib ncig xws li, havdej, havzoov, nrojtsuag, khiaj dejnum, tej lwjlwg yog los ntawm kev tawm tswyim kho thiab yoog hloov raws huab cua. Txojkev txuag nyiajtxiag rau cov chaw uasi yog tsom rau cov nyiaj ua yuav siv tam si no thiab cov nyiaj tseg siv rau yav pes suab.



## Txua Uake

Tej dej num yeej kхиav hauv lub tuamtxhab yeej yog nrog kev xav txog zej zog loj hlob zujzus, kev khwv nyiaj kwv txiaj, kevtseevtsim, thiab kev nrojtsuag loj hlob.

Kuj ua rau tej cheebtsam xav txog kev tswj hav dej nroj tsuag tej kev pabcuam thiab kev koomtes nrog zejzog thiab lwm cov koomhaum txojkev txiat txim siab. Kev sib koom txua uake yog muaj tawm mus hiv huabcua nrog txiajtxu, nrojtsuag ibpuas ncig thiab muaj chaw uasi rau txhua tus thoob Minneapolis rau cov pejxeem siv.



## Twmlij

Kev twmlij yog cia lub koomhaum Minneapolis Park and Recreation Board yog los xam txog kev muaj thiab muab kev pab cuam ua kom dejnum tiav tau raws li cog tseg thiab cog kev koom tes nrog lwm lub koomhaum ua dejnum kom meej.



## LavRis (Txhawmtau)

Lub koomhaum chaw uasi uas txhawm tau yog lub uas tawv kev rau zejzog kom pom lub zeemmuag thiab muab coj los siv.

Nws tswj tau kev koomtes nrog daim av thiab zejzog kom muaj qhov zoo zujzus rau cov chaw uasi thiab rau txhua yam uas muajsia. Nws yog ib qho chaw uas tsim nriajtxiag los rau cov neej kхиav dejnum los mus koom tau kev txiat txim siab thiab loj hlob nyob rau hauv qhov chaw ua haujlwm.



## Yam Tshiab

Lub koomhaum uas muaj tswvyim yuav rau siab nrhiav kev pabcuam tshiab los mus pab kho tej chaw uasi kom zoo zuj zus. Kev txhawj kho yog hloov kho zejzog, thoob tebchaws thiab zejzog ibncig.

Qhov hau kev tshiab yog cov thawj yuav nrhiav kev txhawb siab thoob tebchaws thiab txawv tebchaws, ntxeem kom zoo rau txhua tej dejnum thiab cia siab rau cov ntaub ntawv thiaj li paub txiat txim siab rau txhua nqeb.

# Homphiaj thiab Kev Ntau TswvYim

Dabtsi thiab Yuav ua li cas lub zeem muag no thiaj li tiav

## Homphiaj 1: Txhawb kev ua kom yog yu ntiag tus thiab kev ncaj ncees

### TSWV YIM NPAJ UA



Kev qhia txog Cov Chaw Uasi Rau Txhua Tus thiab Zej Zog Kev Koomtes tom lub McRae Winter Solstice

**01** Kom paub tias chaw uasi yog ib qhov hauv kev los txheem kev uaj tswvyim thiab kev zoo siab rau qhov ua txawv nyob rau hauv pev lub zo.

**02** Qhia neejneeg txoj lub keebkwm ntawv lub chaw uasi los mus rau cov neejneeg niamno txog cov neeg uas siv lub chaw uasi, dejnum, thiab cov neeg khiav dejnum thiab txhawb tagnrho txhua seem.

**03** Qhia neejneeg txoj txheej thuam ub, keebkwm, Kev xeebceeb, thiab kev siv thaj av los ntawm kev ua haujlwm, Yam lus hais hauv chaw uasi, cov koomhaum koomtes, Iwjlg, kev txais lus thiab kev koomtes ntawm zejzog.

**04** Tswm muaj muab ntau yam Iwjlg los rau hauv cov chaw uasi thiab muaj tej yam ua rau tej koomtxoos los txhawb kev sibraug zoo, raws ntau tiam thiab haiv neeg los sibraug zoo.

**05** Xawb thiab tsem yam ua thaiv kev los mus rau tej chaw uasi los ntawm t xo jkev txhuag nyiaj txiag, kev puas siab puas ntsws, kev tauvpem, thiab txhawb kev xeebceeb.

**06** Xawb thiab kaws tej Iwjlg ua tsis pab, tsis qheb kev kawm txuj txog ibpuasncig rau hauv zog, thiab siv tau t xo jkev kawm txuj txog tej ibpuasncig los ua lub tsheb qhia thiab thuav rau cov neeg uas siv tej chaw uasi rau yav pes suab.

**07** Raus siab nrog lwm tus tham txog kev pabcuam rau cov chaw uasi txog seb lwm tus t xo jkev xav ho txawv li cas lost sim kho cov chaw uasi.

**08** Txo tagnrho cov hnubnroog thiab Kev kawm nqeb los ntawm kev xawb fawb thiab xyam siv tej yam tshiab los rau hauv peb tej xeebceeb thiab kev xyam.

**09** Yuav tau koomtes thiab txhawb kev loj hlob rau zejzog thiab los ua cov sawvcev rau nt au hom neeg.

**10** Txhawb cov laus cov hluas yog ib txog hauv kev los tsim kho tej chaw uasi thiab tej Iwjlg kom loj hlob thiab zoo

**11** Txhim kho kev koomtes nrog neeg zejzog, thawj coj, thiab zejzog tej koomhaum los must tsim kho cov Iwjlg ntawm cov chaw uasi.

**12** Txhim kho kev tawm tswv yim los mus tsom rau kev ncavncuag kom txog lwm haiv neeg uas nyob rau hauv tej zejzog no.

**13** Nthuav tawm thiab tsim tej kev pabcuam thiab Iwgtwg kom los haum zejzog.

**14**

Siv cov chaw uasi los mus txhawb  
zejzog kom muaj kev sibraugzoo thiab  
txawj yoog lwm leej lwm tug

**15**

Txhawb neeg lub pee vxwm raws  
hnubnyoog los ntawm t xo jkev koom  
ua ub ua no, Iwjlg, tej chaws siv, tej  
yam kev uasi uas yuav tsis sab sab.

**16**

Tsa suab rau cov uas tu ncua kev  
noj qab nyob zoo los mus tsim  
kevcia, Iwjlg, ua ub ua no thiab kev  
pabcuam kom muaj nyob rau cov  
chaw uasi.

**17**

Siv thiab tsimqhov kom yoojim rau  
txhua tus thiab mus kom raws li cov  
Iwjlg, tsim cov chaw uasi kom chaw  
dav thiab cov chav nyob kom dav,  
thaib tsim kom zoo sib ib ntu rau  
thaum tseem tabtom hloov kho lub  
chaw uasi thiab teev cov Iwjlg.

Minneapolis Park thiab Recreation Board cov  
duab sibtw ncaws npas.



**18**

Nrhiav kev ceem kom txhob muaj cov  
hluas sib ntau, xyaum siv kev ncaj  
ncees thiab kom muaj kev sib haum  
xeeb ntawm cov hluas thiab tub ceev  
xwm, thiab nrhiav kev kom muaj kev  
nyab xeeb thiab kom cov hluas txhob  
mus txhob mus poob rau hauv tsev  
rau txim

**19**

Tsim thiab siv kev xeebceeb ua tsis xai  
pajhuabquag, thiab paub txog ntau  
hom pajhuabquag thiab ib leeg fwm  
ib leeg thiab txais cov pajhuabquag,  
los yog cov ua tsis paub nws nyob rau  
seem twg los ntawm cov neeg khiav  
dejnum, Iwjlg, teev npe thiab cov  
chaw uasi.

**20**

Muaj muab yog chavdej thiab lwm  
chav nyob tau nyabxeeb thiab zoo  
txais txhua tu qhua txawm yog muaj  
hnub nyooog li cas, pee vxwm li cas,  
hom pajhuabquag li cas, los yog kev  
ntseeg li cas thiab xeebceeb li cas los  
tau tagnrho.

**21**

Tsim thiab txhawb tej yam uasi thiab  
chaw kom dav zoo txais cov hluas tuaj  
rau hauv cov chaw uasi thiab kom  
muaj Iwjlg los rau sawvdaws ua  
thiab tsis muaj Iwjlg kom muaj ub  
no rau sawvdaws ua.

**22**

Muaj muab tej yam kom tsim nyob  
thiab caw kom neej rov tuaj thiab  
cia kom muaj neeg los pub lawv lub  
sijhawm tuaj pab kom muaj cov txawj  
thiab muaj pee vxwm tsim kho kom  
Minneapolis Park and Recreation  
Board mus tau kom deb zog thiab  
nrhiav kev sib sib cuag tau ntawm cov  
neej zejzog, ib tiام dhau ib tiام thiab  
tej chaw uasi.

**23**

Txheem txhawb zejzog kom npaj,  
tsim, tswj thiab coj t xo jkev nyab xeeb  
thiab kom zoo ib qho chaw uasi.

**24**

Txhawb kev ncaj ncees rau txhua  
haiv neeg tagnrho yog ib yam li muaj  
nyiajtxiag los tchawb lub koomhaum.

**25**

Kho kom lub chaw uasi yoomyim rau  
sawvdaws siv thiab cev tau ntau yam  
lus los rau cov neeg nyob hauv lub  
zejzog ntawd.

**26**

Cev lus thiab tsa suab kom dhau  
cov feem coob ntawm xeebceeb los  
ntawm t xo jkev tsim kho kev kos duab  
rau pejxeem thiab khaws yam uas  
qhai tau txog keebkwm ntawm cov  
neeg uas nyob thoob lub zos, chaw  
uasi thiab txhua tus xeebceem hauv  
lub zog.

## Homphiaj 2: Ua tus saibtswj kev uasi thiab hav nrojtsuag

TSWV YIM NPAJ UA

01

Teev tej keebkwm, kev coj noj coj ua thiab kev pabcuam rau dejnrojtsuag kom zoo thiab kev pab xaiv txojkew tsim kho thiab tswj cov chaw uasi rau lub sijhawm no.

02

Tsim, txhais, thiab cov lwlwg raws li kev siv thiab pom dej nroj tsuag thoob zos. Yuav muaj nuj nqe tshaj rau tej ntu uas tsis muaj chaw uasi rau cov pejxeem. Thaum ua li no lawm, cov pejxeem yuav txaus siab thiab pom qhov zoo ntawm tej nrog tsuag

03

Tsim kom muaj thiab tsomkwm tej ntu nrojtsuag nyob rau hauv zejzog cov chaw uasi thiab saib tsom yam tseem ceeb nyob rau tej ntu hauv zos uas tsis muaj chaw uasi ntau.

04

Tsim tau thiab saib kho tej nrojtsuag nyob hauv tej chaw uasi nyob rau hauv ib cheeb tsham zejzog.

05

Kho kom cov tshavpob zoo siv rau txhua yam thiab ua kom dav loj thoob cov chaw uasi.

06

Tsim muaj tej chaw uasi uas tsis muaj lwlwg thiab chaw siv thoob cov chaw uasi

07

Tsa kom muaj chaw taug kev rau neeg siv thiab, thaiv nrojtsuag, thiab kom t xojkew taug txhob pob puas mus.

08

Yuav kom muaj ntau av thiab muaj nrojtsuag zoo los pab ibpuasncig thiab chaw uasi kom zoo.

09

Tsim lub zeem muag thiab rau nrojtsuag ibpuasncig thiab kev ciaj nres tsheb kom loj kheej rau cov chaw uasi.

10

Ua Yam tseemceeb rau cov chaw uasi tshiab thiab cov tsev dej tsev noj mov uas yuav tiv tau thaum tej huab cuas hloov thiab muaj kev siv rau txhua tus.

11

Muab nyijaj coj loss iv rau cov chaw uasi thiab lwlwg rau txhua hnubnyoog.



Menyuam yaus uasi hauv cov havnrojtsuag tom Pas Dej Nokomis

## Homphiaj 3: Muab kev puabcuam nrog kev hlub

## TSWV YIM NPAJ UA

01

Muaj cov Iwjlgw los faib kom sib haum rau cov chaw uasi thiaj li tsis muaj qhov rov ua dua.

02

Xav txog tej keebkwm thiab kev pabcuam rau xeebceeb, pejxeem kev kos duab, thiab tej kev nco txog los ntawm txojkev npaj, cov neeg khiav dejnum, cov khoom, kev tswj, thiab sib txuas lus.

03

Ntsuas Faib Ncig Zos cov Iwjlgw raws li muaj kom txhob muaj kev sib xws rau lub sijhawm tuav thiab ua tau li zej zog kev xaiv thiab nyiam

04

Kaws txojkev tus cov chaws uasi, nrhiav txojkev tshiab rov los siv cov chaw uasi, tsev kawm ntawv, thiab lub zos cov khwbnyiab.

05

Kuaj ntsuas cov cuam tam thiab hloov rau cov cuab tam tshuab tshiab.

06

Hloov kho tej chaw uasi kom haum raws huab cua, kev npaj, Iwjlgw, thiab kev tswj rau seem kev xyaum uas zoo tshaj thiab hloov tswv yim.

07

Muaj cov tshav ntau pob thiab cov tsev ntau pob tso kom zoo rau lub qhov muag pom thiab cov tsev dej kom haum chaw ibpuasncig.

08

Siv cov Iwjlgw uas yuav los pab tau cov koomhaum uas yuav pab tau cov hluas nyob rau huav lub zos no, thiab tawm tswv yim npaj kho kom haum rau cov Iwjlgw thiab Iwm lub koomhaum uas koomtes nrog tau.

09

Tsom qhov tseem ceeb ntawm cov chaw uasi ua twb tiav qhov Grand Round system uas muaj txog qhov Above the Falls Regional Park thiab Grand Missing Link, kem chaw uasi thiab ua kom cov lub chaw uasi loj thiab dab tuaj raws li qhia tseg rau hauv Service Area Master Plans kom yoojyim rau cov neej zejzog los ntawm tsim chaw uasi kom txhob deb ntawm tsev thiab taug tau kev mus uasi thiab tshwj kom muaj li .01 evkawj av rau ib tse neeg siv.

10

Yuav tsum muaj ib nqe tau raws li cov nqeb ram qab no thiaj li xam tau: Tshem ib qho xwb txhais tsis tau tias yam ntawv yuav cia li ploj los yog cia li ceev ua tsis tau dejnum rau hauv cov chaw uasi, yam ntawd pejxeem yuav tsiv tsis tau lawm, yam ntawv yuav tsis nyob rau hauv txojkev npaj kho cov chaws uasi los si yam ntawd yuav xaiv rho tawm ntawm lub homphiaj.



Tus mlom Listening Vessel hauv Pas Dej Hiawatha

11

Kev kho cov av uas nyob sab raum ntug zos, yog muab coj los xav seb puas yuav pab tau cov pejxeem nyob Minneapolis.

12

Cov av uas siv los ua chaw uasi sub muab coj los xav seb nws puas yuav pab tau pejxeem zejzog thiab ib ncig nrog txojkev xav txog lwm lub koomhaum; zoo rau pejxeem, xws li muaj tsev peejyig; thiab pab zejzog lojhlob.

13

Cob qhia cov tub ceev xwm txojkev xyaum, cuab tam, tsheb thiab cov lus hais yog kom los txhawb zejzog txojkev sibraug zoo.

14

Tsim thiab Ua cov chaw uasi kom ntsum tos txais qhuas, zoo uasi, zoo nkauj thiab nyabxeeb rau txhua tus txawm yog hluas los yog laus zujzus.

15

Ntxiv cov neeg ua dejnum tom chaw uasi, ntxiv kev nyabxeeb, lwjlwg, kev khiav dejnum thiab tsim ntxiv kom los nres tau raws li cov neeg txojkev siv cov chaw uasi, xws li lub chaw uasi tshiab, Tsim kho, Tsim Tsev dej tshiab, ntxiv lwjlwg, muaj koomtxoos ntxiv

16

Xyaum siv thiab tus lub chaw uasi kom zoo li zoo tau los ntawm txojkev khaw khib nyiab, tu chav dej, thiab tu nroj tsuag txhua txhua hnub.

17

Siv kev nyab xeeb rau zejzog thiab cov tub khiav dejnum los ntawm txojkev xav rau lub sijhawm muaj neeg siab phem thiab muaj teeb meem ceev ceev.

18

Yuav txhawb kom cov kis las hluas los ntawm tej chaw uasi, thiab cov koomhaum uas muaj kev koomtes, kev tham txog kis las thiab cov MPRB cov lwjlwg.

19

Kom cov chaw uasi tsim tau los nyob ze rau cov neeg nyob ib ncig thiab kom txhob deb ntawm lawd lub tsev tabsi kom ze zoo taug kev mus txog.

20

Txhawb rau tejkev tshwjxeeb thoob rau cov chaw uasi los ntawm rau tug ceg lwjlwg thiab txuas fiab rau lwm lub chaw thiab lwjlwg.

21

Puab thiab kho cov tsev uasi nrog txojkev siv lub tsev ua ntau yam los ua lub cag qauv, cov chav kom loj dav, muaj chaw rau koom, muaj tshuab los pab, kom tus tau yoojyim, thiab kom nyob tau khabseeb rau lub caij ntujso.

22

Tsim kom lub tsev uasi tshiav khiv, zoo thiab nyabxeeb ibpuasncig, los ntawm txojkev kho kom zoo, tso muaj chaw thiab tusk om dudais, tswj kom zoo, thiab ua tib zoo ua kom neeg pom los neeg nyiam, muaj teeb ci kom pom kev zoo, thiab kom muaj cov qhov rais ntau ntau thiab kom muaj kev cob qhia rau cov khiav dejnum.

23

Txhawb zog, Teev Ntawv Cia, thiab muab nqe zog rau kev koomtes thiab kev pabcuam, kev sib pab sib qhia los ntawm cov tsev uasi thiab zejzog thiab cov chaw uasi thoob zos, kom zoo li muaj cov lwjlwg thiab cov txawj thoob zos yuav tshaj li qhov uas muaj rau txhua lub chaw uasi rau txhua tus neeg.

24

Ceem kom txhob muaj kev sib ntau thiab daws kom txhob raug pejxeem toxjkev nojqab haus huv, tsom kom muaj kev nyabxeeb thiab muaj kev nyabxeeb rau hauv cov chaw uasi.



## Homphiaj 4. Khiav dejnum lub pee v xwm thiab nthuav tes dejnum nyob rau hauv kev koomtes

TSWV YIM  
NPAJ UA

01

Cog kev koomtes nrog lub homphiaj meej, soj ntsuam los ntawm ub tsom kev ncaj ncees, kom MPRB tej dejnum kom muaj ntaw zujzus.

02

Soj kev paub txog ntxiv thiab siv MPRB cov keb pabcuam kom tag raws li muaj, cov tse uasi thiab lwjlwg los ntawm cov tsev kawm ntawv, tsev nyeem ntawv, koomhaum txomnyem, lagluam, thiab koomhaum kosduab.

03

Siv kev koomtes ntawm cov lagluam, tu lav lwm tu, cov koomhaum tsim nyiaj, thiab koomhaum txomnyem los txhab nyiaj thiab pab yam tej yam uas cov chaw uasi tsis muaj, xws li lub tsev uasi, lwjlwg, thiab cov neej khiav dejnum.

04

Muaj kev koomtes nrhiav nyiajtxiag los mus rau cov lwjlwg pab nyiaj, ntawv tso cai, tso nqe tsev los yog pab tshem kev cuam tshuam rau cov ua tsis tshua muaj kev pabcuam los nrhiav nyiaj txiag.

05

Nrhiav lwm lub koomhaum los koomtes thaib cov neej lav txhawb zejzog los ntawm lub nqe zog dawb los khiav dejnum thiab pa blub koomtxoos.

06

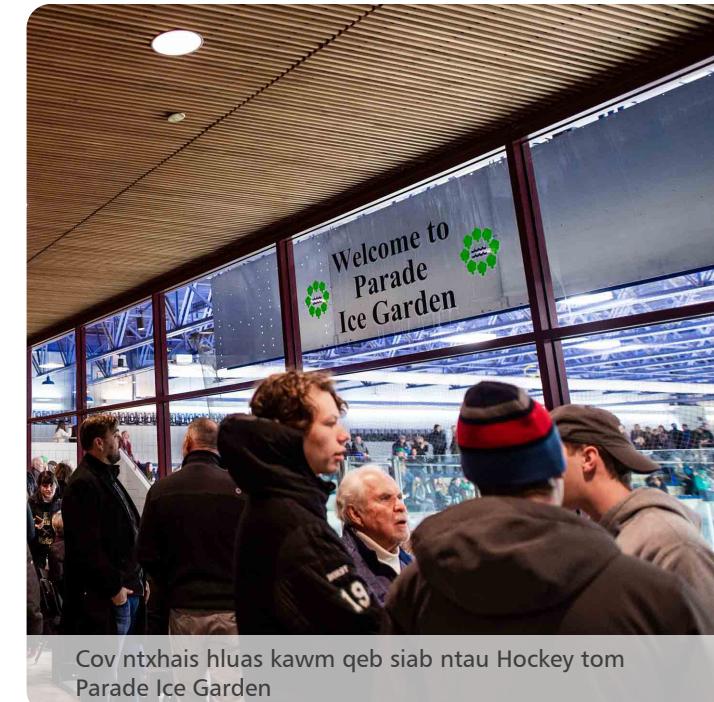
Nthuav kev koomtes rau txo jkev kawm thiab lwjlwg kom muaj ibpuasancig thiab lwjlwg qhia cov dej zoo, qhov zoo yog koomtes nrog cov koomhaum ceevdej; kev kawm ntawm cov hluas thiab thawj coj ntawm cov huabcus; kom paub txog lwjlwg qhia txog nrojtsuag; lwjlwg xeebceeb thiab koomtxoos.

07

Koomtes nrog nomtsvv cov koomhaum thiab cov koomhaum txomnyem los tswj kho cov dej kom zoo tuaj thiab tswj cov dej rau lub sijhawm los nag, mus kom txog Clean Water (Dej Huusi) Act, thiab rov kho kom havdej nrojtsuag kom rov zoo li qub.

08

Tsim kev kom nyabxeeb thoob plaws rau thiab tshab cov chaw uasi rau cov pejxeem kom muaj kev taug thiab caij nees zab raws daim phiaj teem tseg thiab nyob rau hauv kev koomtes cov ntawm cov koom haum.



09

Koomtes nrog lwm lub koomhaum thiab siv txojkev koomtes kom pab mus tau ib kauj nruam deb zog rau seem uas rhuav tshem tsis raws cai, tshem kev yuam ua yuav ceev tau zejzog txojkev tsim kho thiab kev tsim kho ib qho chaw kom zoo, thiab nrhiav vajtse rau neeg nyob

10

Txhawb txojekv koomtes nrog cov txawjntse thiab muaj kev koomtes nrog cov koomhaum ua muaj lub peevxwb pab rau cov neeg ua tsis muaj vajtse nyob.

11

Rau siab txhawb kev koomtes los mus pab rau thaum muaj teebmeem ceevceev thiab nrhiav neeg pab khiaj dejnum thiab koomtes uas xam keb nyabxeeb uantej txhua lub koomtxoos, los yog lub sijhawm ua tabtom ua lub koomtxoos thiab tom qab.

12

Muaj kev Koomtes los cob qhia thiab paub txog kev noj qab haus huv ntawm cov pejxeem thiab paub txog neeg txojcai nyob rau hauv lub chaw uasi xws li siv yeeb-xas, lub hlwb txojkev xav nyob tsis zoo thiab nyiag neeg kom cov neeg ua dejnum rau MPRB pom thiab paub thiab pab tej teeb meem nyuaj thiab paub siv cov kev paubcuam.

13

Koomtes nrog lwm lub koomhaum los mus faib dejnum ua zoo rau cov chaw uasi xws li kevcai tswj, muaj kev koom dejnum nrog zejzog, thiab kev pabcuam rau pejxeem.

14

Sawvcev los mus pa blub zos ua loj zuzus, ib puas ncig thiab cov chaw uasi uas nom tswvpab nyiaj los kho chaw uasi thiab tej kev taug.

15

Sawvcev tsim kevcai tshiab, kev rau txim, kev ceem, kev cuam tshuam rau kev tua neeg, thiab ceev phom tom tse uasi



Tub txawj ntse ntawm ntajiteb keeb kwm nyob tom Bottineau Park (chaw uasi)

## Homphiaj 5: Nthuav tsom rau kev ncaj ncees ntawm kev noj qab haus huv

TSWV YIM NPAJ UA

01

Txhawb kev nyabxeeb tom chaw uasi los ntawm ob peb lub tswv yim, feem ntau hais txog: homphiaj npaj thiab tsim; muaj coj los siv; xam muaj kev koomtes ntawm zejzog, teeb, thiab koobxoos, xav txog tswj kev nyabxeeb thiab tiv thaiv tus kheej; thiab muaj khoom los tswj kev tubsab tubnyiag, kev cuam tshuam thiab sawbfawb.

02

Pab kom cov neeg laus muaj kev noj qab nyob zoo tom chaw uasi los ntawm txojkev uasi, pab thaiw kom txhob muaj mob, kom muaj zaum mov rau lawv noj, thiab cog kev sib haum xeeb nrog lawd.

03

Txhawb txhob siv tshuab muaj cav mus tom chaw uasi, lub Grand Rounds los ib yam thiab.

04

Kho kev taug thiab caij nees zab ib ncig hauv lub chaw uasi, t xo jkev tsheb voojvoom, kom muaj kev yoomyim rau cov neeg tuaj uasi thiab kom txhob muaj kev teeb meem rau cov tsheb.

05

Cia cov chaw uasi ua ib qho chaw uas muaj ntaub ntaww qhia txog kev noj qab haus huv thiab kev haum xeeb los ntawm kev paub txog cov koomhaum kho mob thiab chaw uasi, los tsom rau kom muaj kev pab cuam rau cov pejxeem kom muaj kev kuaj mob thiab kev txhawb; muaj kev pab nrhiav vaj nrhiav tsev rau tsevneeg los yogi b leejtwg; muaj kev koomtes nrog cov koomhuam ua muaj kev pab rau cov neeg siv tshuaj yeeb xas thiab lub hlwb tsis muaj kev haum xeeb; siv kev sib cuag thiab thiab lub kev noj qab nyob zoo ru hauv lub hlwb; koomtes los cov qhia thiab kawm los muss iv kom txhob muaj kev nyuaj siab thiab kom paub tswj; muaj coj loss iv rau hauv cov tse uasi.

06

Txhawb cov zejzog nyob ib ncig cov chaw uasi kom los mus tswj tub sab tus nyiag thiab kom muaj kev sib fwm rau lwm haiv ua nyob rau hauv lub zej zog.

07

Xawb Iwjlwg, cov koomhaum thiab kev yoojyim mus tau los mus ntawm kev sojntsuan, raws cai, thiab pab tau (health equity lens).



Yos HavNrojSuabTsuag chaw pw tom North Mississippi Park (chaw uasi)

08

Kom cov lwjlwg txim nyiam thiab nqe kom pheejyg thiab pab txheem kev noj qab haus huv, muaj kev cob qhia caij nees zab kom txhob raug mob rau txhua tus thiab txhua hnubnyoog, qheb kev rau ntawu yam kis las, muaj kev koomtes nrog cov hluas thiab cov pab rau txojkev nyabxeeb.

09

Tsim tawm lub tswv yim los pab cov neeg muaj kev nyuaj siab thiab cheem kom neeg txhob txo nws txaosia pem tej chaw uasi.

10

Muaj kev cov qhia ua luamdej thiab kom muaj cov tsev ua luam dej kom thoob zos, feem ntawu yog kom muaj nyob rau cov zejzog ua txaomnyem zog, thiab kom muaj kev cob qhia cov neeg saib tsomkwm, thiab txhawb cov haujlwm no rau cov hluas.

11

Tswj cov kev taug thiab cov kev loj rau cov neej thiab cov tsheb huvtbsi.

12

Muaj kev noj qab haus huv raws xeebceeb, hom lus, ceebxeeb, haiv neeg, hnubnyoog, peevxwm, thiab pajhuabquag.

13

Muaj kev pabcuam rau cov chaw hauv zo uas tsis muaj t xo jkev pab rau pejxeem t xo jkev noj qab haus huv, kom muaj chaw da dej ntxhuav muag.

14

Yuav tsum paub txog thiab xyam siv kev nyabxeeb thaum nyob ze cov nyom cuav.

15

Txuas nrog ntawu haiv thiab ntawu tiam neeg kom txhawb rau ibpuascig los ntawm kev cob qhia, lwjlwg, thiab kom cov tsev uasi yoojyim rau neeg.

16

Txhawb siab thiab txhawb kev uasi nyabxeeb rau txhua hnub nyooq thiab peevxwm.

17

Qheb kev kom muaj lwjlwg uasi tawm niaj tawm xyoo rau huav cov tsev uasi thiab, chaw uasi rau nraum zoov, thiab ncav rau lwm lub tsev uasi thiab.

18

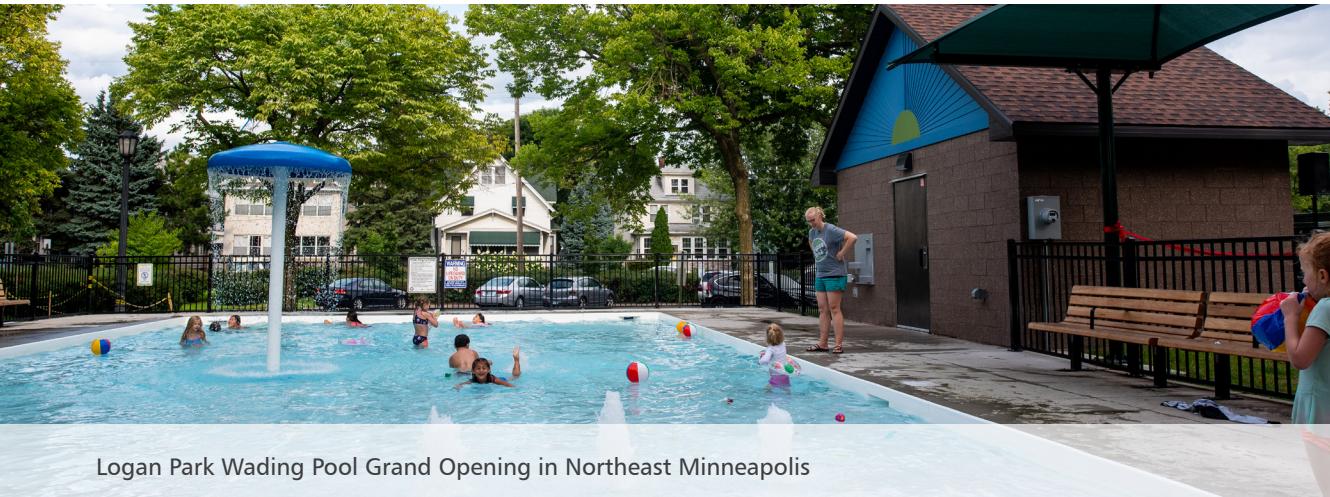
Nthuav kev kom ncav tau zaub mov huv los ntawm cov lwjlwg, thiab kho chav ua noj thiab muaj teb hauv zej zog los rau neeg siv rau qho chaw uas tsis tshua muaj chaw ua teb.

19

Qhia txog kev muaj mob thaum huabcua kub kub thiab tsim tej kev uasi ua pab kom lub cev txias tau thiab kom muaj chaw nkaum tshav rau lub caij ntuj so tau so so ntawd.

20

Tsim kho kom muaj tsheb bav muaj chaw nre rau hauv los yog ze cov chaw uasi thiab kom muaj chaw tos



## Homphiaj 6: Txhawb ibpuasncig seem tshiajtxhu thiab nrojtsuag

TSWV YIM NPAJ UA

01

Txhawb nrojtsuag ibpuasncig kom loj hlob zoo.

02

Nthuav kev tiv thaiv nrojtsuag, cog dua tshiab thiab tswj kom tau muaj toj roob haus pes rau cov chaw uasi.

03

Ceev, tiv thaiv, thiab tsim dua tshiab cov nrojtsuag nyob rau hauv cov chaw uasi kom muaj chaw rau me nas me noog ua chaw nkaum.

04

Tsim kom muaj hav nroj hav tsuag kom txhob muaj tej ntuj do dai tsis muaj dabtsi li.

05

Siv tej chaw ib ncig, xav txog yav pes suab, totaub txog kev ceev hav zoov hav tsuag thiab kho kom zoo zujzus tuaj thiab ua chaw nkaum rau me kab me noog thiab kho kom tej chaw uasi zoo zujzus xwb.

06

Ceev thiab tiv thaiv me kab me noog thiab nrojtsuag kom muaj qhov vam tuaj.

07

Tsi kho thoob zos, kom muaj ntoo los ntxoov, thiab ua chaw nkaum tshav thiab pab kho kom cov huab cua zoo, kom cov neej nyob tau muaj kev thajyeeb.

08

Siv cov tswv yim npaj ua los mus tshem khib nyiab thiab poom yas kom tsawg rau haiv cov chaw uasi thiab cov havdej.

09

Tsim kom muaj lub hauv paus los tswj cov pas tsev tsuab kom tsawg thiab kom cov pas tsheb txhob ntau ntau.

10

Nrhiav kev tshiab tsim kom muaj txoj haus kev tsim hluav taws xob.

11

Txo kom txhob muaj qhov txiav nyom nttau nttau huav cov chaw uasi.

12

Xyaum siv cov chaw uasi thiab siv tej nrogtsuag los ntawm txojkev kawm, Iwjlwg, kev txais, thiab pom dua, pub lub zog pab, thiab cov tsev uasi.



JD Rivers Children's lub kiab khw muagzaub rau cov neeg lua liajteb

## Homphiaj 7: Kev sib txuas los ntawm kev tham thiab txujci hluavtawsxob

**TSWV YIM NPAJ UA**

**01**

Txhawb kom cov tiam tom ntej los ntawm kev cob qhia thiab ncav cuag.

**02**

Tsim ib lub samthiaj qhia txog tej yam ua zoo txog cov chaw uasi nyob rau hauv zejzog.

**03**

Tsim thiab qhia rau sawvdaws paub tias tej chaw uasi no yog tsim los rau zejzog sawvdaws siv.

**04**

Tsis thiab qhia rau pejxeem paub txog cov ntau ntawv, memchaw, kev pabcuam xws li: yoomyim rau cov chaw uasi thiab chaw uasi muaj dabtsi; kev kos duab, kos duab lwjlwg, thiab koomtxoos huav cov chaw uasi; tej nrojtsuag, chaw uasi rau ntau tiام thiab ntau lwjlwg; keeb kwb ntawm kev pabcuam rau cov chaw uasi; cov neeg pub dag zog, kev nyavxeeb ntawm cov chaw uasi.

**05**

Cob qhia cov neeg kхиav dejnum thiab zejzog txog tej yam teebmeem uas tseem ceeb los raug lub zos thiab in ncig hais txog ntawm kev noj qab nyob zoo yogi b yam zoo ntawm cov chaw uasi; yam zoo ntawm tsob ntoo ntxoo thiab yam ua rhuav tshem tsob ntoo ntxoo; kev tswj nrojtsuag qu; kev huabcua hloov thiab rov qab zoo tuaj; kev sib pab saib xyua rau cov dej; Kev loj hlob ntawm keebkwm; txojcai, xeebceeb thiab kev xav, kev nyabxeeb ntawm cov cahw uasi.

**06**

Tsim kom pom tshab, muaj kev koomtes rau cov koomhaum sab rauv ua kхиav dejnum nrog MPRB, hais txog ntawm: Kws kos duab ua xav qhia neeg kos duab, kхиav dejnum los yog kos duab rau hauv cov chaw uasi; koomhaum txomnyem thiab kev koomtes ntawm zejzog; thiab cov pub dag zog dawb.

**07**

Nthuav kev kawm kom paub txog tej keeb kwm ntawm cov chaw uasi, yam muaj nyob rau hauv cov chaw uasi, thiab qhia txog cov chaw uasi los ntawm ob peb tug neeg.

**08**

Nrhiav kev tham txuas lus kom meej nrog zejzog kev koomtes, tsis txhob lam cev lus kom zej zog hnov xwb.



Tus mlom Minnehaha Chief Little Crow

09

Muaj ntaub ntaww txaus kom cov neeg muab tau yoojyim los nyeem thiab kom txua tau lus eestawnej nrog pejxeem, kom muaj xov xwm hauv eestawnej.

10

Txaix yuav cov lus teb los ntawm cov neeg siv cov lwjlwg thiab zejzog lost sim thiab siv cov lwjlwg ua yuav pab tau cov pejxeem zejzog.

11

Tsim txojhau kev kom yoojyim rau zejzog ua tau thiab ncav cuag los mus thiab muaj kev ntseeg siab nrog cov tub ceebxwb pem cov chaw uasi.

12

Nrhiav keb pab kom ncav cuag rau lwm haiv neeg nyob rau hauv lub zejzog los ntawm t xo jkev txhais lus, thiab sawbfawb hauv Tshuab hluav taws xob.

13

Tsim thiab qhia tawm cov lwjlwg ua muaj rau cov pajhuabquag neeg uas siv cov chaw uasi.

14

Siv t xo j haus kev los sib txua lus kom meej thiab tawm tswv yim los sib txua lus kom muaj kev tsib tos tau nrog cov hluas thiab neeg zejzog uas txawv haiv.

15

Muaj muab los txhawb cov qhua kom lawv muaj kev txau siab los ntawm cov chaw uasi xws li cov kev caij neeszab, taug kev, thiab caij tshev bav.

16

Kho kom kev sib txuas lus zoo zujzus thiab t shaj haujlwm and kom rov muaj haujlwm rau ntawm cov chaw uas rau kho kom zoo zujzus.

17

Sau tagnrho cov ntaub ntaww txog cov neeg siv cov chaw uasi coj los pab kev txhiaiv txim siab kho cov chaw uasi li cask om zoo.

18

Qhia kom zejzog paub meej txog t xo jkev nyob nyabxeeb, tej dejnum, kev txawj, thiab kev t xiav txim siab siv nyiaj txiag

19

Kom muaj cov ntaub ntaww sau tseg cia hauv eestawsnej kom sawvdaws nyeej tau, tsim kom yoojyim rau cov neeg mus saib, thiab daws kom tau t xo jkev cais ntawm kev ntaub ntaww thiab cov neeg zejzog thiab kom sawvdaws paub ib yam nkaus

20

Kho kom cov neeg khaiv dejnum hn av ib roos tsho, tsheb kom sib xws, thiab khoom siv muaj ib uam nkaus, muaj ntaub ntaww thiab cog kev sib ntseeg siab rau cov neeg khaiv dejnum thiab cov tub ceevxwm hauv lub chaw uasi.

21

Kho kom taw tau kev zoo zog nyob rau hauv cov chaw uasi hauv ib cheeb tsam thiab ibpuasncig, los mus rau kev tsheb lub voojvoom.

22

Qhia kom sawvdaws paub txog kev tswj t xo jkev ceev rau lub sijhawm caij neeszab thiab taug kev kom txhob muaj teeb meem.

23

Nrhiav kev kom muaj computer thiab lub cag computer los txheem txhawb kev kawm kov computer, tsim dejnum, thiab lwjlwg thiab kev nrhiav haujlwm.



Kev qhia txog Cov Chaw Uasi Rau Txhua Tus thiab Zej Zog Kev Koomtes tom lub McRae Winter Solstice

## Homphiaj 8: Txhawb kom muaj haujlwm

## TSWV YIM NPAJ UA

01

Ua ib lub lwlwg rau pejxeem qhia txog kev kos duab thiab qhia txog kev txhais neej ua haujlwm huav zej zog, haujlwm rau cov hluas, thiab kom muaj kev kos duab rau pejxeem zejzog koom rau hauv peb cov chaw uasi.

02

Txaits lwm haiv neeg los pub dag zog ntxiv thiab cov neej ua haujlwm los ntawm kev sibtham thiab txuas lus thiab ua kom yoojyim rau cov neeg.

03

Rhuav Yam uas yuav ceev cov lajluam rau cov neeg tsawg kom muaj kev pabcuam to thiab koomtes nrog MPRB.

04

Kom cov chaw uasi, koomhaum, thiab lagluam txaits cov hluas los ua haujlwm.

05

Tsim ib qho chaw ua haujlwm kom zoo thiab nyabxeeb rau cov neej xeebceeb rau MPRB cov neej khiav dejnum.

06

Txaits yuav ntau hom haiv neeg los ua rau txhua chav haujlwm thiab txhua theem thawj coj ua sawvcev txog rau tsis xaiv ntsej xaiv muag, thiaj muaj kev ntau txojkev nrhiav nyiaj nrhiav txhiaj nyob rau hauv lub zos.

07

Muab cov lwlwg los siv pab cov hluas ua haujlwm taws kev rau lawm kom lawv ua tau hom haujlwm ua yuav kav lawv lub neej kom muaj feem los ua txoj haujlwm kom txwm yim xoomoos to ib hnub, ntsib hnub ib lub limtiab thiab kom them nyiaj txaus kom ua tau neej rau hauv lub koomhaum.

08

Muab nqe zog rau cov neej zejzog ua pab muab lawv txojkev txawj ntse los txhawb thiab tawm tswv yim los pab rau zejzog.

09

Rhuav tshem tej yam ua yuav cheem tsis pub cov neeg tsis muaj vaj muaj tse ua haujlwm, tabsi nrhiav txoj hauv kev los rau law.



Duab (Mosaics) iavpobzeb tom Bryant Square Chaw uasi (Park)



Cov hluas ntau pob tom Linden Hills Chaw uasi (Park)

**10**

Txaix yuav lwm haiv neeg los ua dejnum tu hav dej kom luag pom luag paub tias lub chaw no kuj yog muaj neeg txaww haiv nyob ib ncig thiab tsim cov lwjlwg los qhia neeg ua luam dej los txhawb kev nyabxeeb thiab kom zej zog nyob tau khabseeb.

**11**

Muaj kev pabcuam thiab kev cob qhia rau cov neeg khiav dejnum kom txawj sib pab los rau lub sijhawm muaj teeb meem ceev ceev.

**12**

Yug kev txawj ntse kom ntev mus los ntawm kev cob qhia txog nroj tsuag ib ncig nyob rau hauv peb cov chaw uasi.

**13**

Txhawb kev txawjntse los ntawm txojkev cob qhia thiab cov lwjlwg rau cov neej khiav dejnum.

**14**

Rau siab tsim kev nyabxeeb pem haujlwm los ntawm, kev sib txhawb, kev cob qhia, thiab tus kheej lees tes haujlwm.

**15**

Xyaum tus cwjpwm zoo thiab ua tes dejnum txhawb ua zej zog pom tau muaj nqe rau haujlwm/lubneej thiab tsim kom yoojyim rau sawvdaws.

**16**

Siv cov neeg uas yog lwm haiv neeg ua pa blub dagzog dawb los txheem thiab txhawb cov dejnum ntawm MPRB cov neeg khiav dejnum thoob lub koomhaum.

**17**

Tsim thiab cob qhia cov thawj kom txhawj siv cov qhab amica tej kev txhawj ntse loss iv sim kho cov kev cog lus, thiab ib pab txaww ib pab li cas, kev kawm ntawm tus kheej thiab keebkwom.

**18**

Nyob rau hauv lub koomhaum tsim lub xeebceeb pajhuabquag, xeebceeb, haiv, ibtaim neeg, thiab hom lus hais nyob rau hauv cov neeg pab quha.

**19**

Yuav tsum muaj cov hluas kev thawj coj thiab txojkev xav tshiab los txais cov hluas los ua haujlwm, sibpab tawm tswmyim txiav txim siab, cob qhia kev txhawj thiab kom muaj kev sib raug zoo nrog zejzog.

**20**

Siv kev ncajncees hauv cov chaw uasi thiab cov lwjlwg los ntawm muab dej num rau cov neej khiav dejnum.

**21**

Tsim kom muaj kev kawm thiab cob qhia kom MPRB chaw uasi thiab cov xibfwb muaj tus qauv los xyaum thiab ua kom zoo li zoo tau tsis hais ib ncig, los yog thoob tebchaws, los yog thoob ntiajteb.



## Homphiaj 9: Ua lub koomhaum ua siv thiaj tswj tau nyajtxiag

NTAU TSWV YIM NPAJ

01

Sawb fawb txojkev thej nuj nge kom  
txo tau cov nqe kom tsawg rau zejzog.

02

Nrhiav nyaj txiag los pab txhaw cov  
nyaj txiag hauv lub koomhaum chaw  
uasi chaw khaws nyaj.

03

Tsim ib qho chaw kom tsheej thiab  
huav paus ua txheem tau kev  
nyabxeeb thiab cov koomtxoos tsis  
nyaj txiag ntau nyob rau hauv lub  
koomhaum chaw uasi.

04

Rau siab siv kev ncaj ncees nrog kev  
tshaj tawm muaj kev pub rau hauv cov  
chaw uasi.

05

Tsim tes haujlwm thiab kis las lwm  
yam los nrog tshwm ib qho chaw  
thiab muaj kev tshaj tawm los tswj.

06

Txhawb kom txhua tus neeg khaiv  
dejnum saib MPRB ib yam li yog ib lub  
lagluam ua yog lawd li ntiag tug.

07

Xawb nrhiav cov cib fim los rau cov  
luagluam me, nyob hauv zo, thiab  
lub lagluam yog cov neeg tsawg  
(minority) ua nyob ze cov chaw uasi.

08

Muaj cov nriaj kho kom haum txaus  
rau cov nyaj seem kom txaus los  
khiav dejnum, cov nyaj los yog los  
ntawm muaj koomhaum, nyaj siab dawb,  
nyaj kev koomtes los ntawm lwm lub  
koomhaum.

09

Cog kev sib raug zoo kom tob thiab  
muaj cov lwjlwg los txhawb kom pab  
tau thoob cov chaw uasi kom zoo tuaj.

10

Tsim kev siv nyaj txiag kom yoojyim  
thiab kom muaj kev tswj cov nyaj  
txiag nrog lub zeem muag ntawm  
lub koomhaum thiab kev txhawb  
yam tshiab kom loj hlob thiab nthuav  
tuaj mus.

11

Muaj coj los thim xav txog cov kev  
pab cuam nrhiav nyaj txiag thiab cov  
koomhaum ibncig raws li kev ua luam  
los mus rau txojkev tswj kev khvw noj  
khvw haus thiab kev siv tej chaw uasi.



Caij khau te tom Pas Dej (Lake) of the Isles